



DISTRICT C: THE VILLAGE NEWSLETTER



Dra. Linda E. Young

“Los estudiantes primero: Se necesita un pueblo para educar a un niño.”

JUNIO DEL 2017

**Distrito C:
The VILLAGE**



conéctese conmigo en twitter

<https://twitter.com/linevon16>

FECHAS IMPORTANTES PARA EL AÑO ESCOLAR 2017-2018

NO HABRÁ CLASES EN LAS FECHAS SIGUIENTES:

09/04/17	Día del Trabajo
10/27/17	Día de Nevada
11/10/17	Día de los Veteranos
11/20-22/17	Día de Acción de Gracias
11/23-24/17	Día de la Familia
12/25/17-01/05/18	Vacaciones de Invierno

Para una lista completa de las fechas del Calendario Escolar acceda a: [CCSD 2017-2018 School Calendar](#)

PADRES/ESTUDIANTES:

Jueves, 8 de junio del 2017 (Último Día de Clases)

Recordatorio: El primer día de clase para todas las escuelas CCSD será **lunes, 14 de agosto de 2017**

REUNIONES REGULARES DEL CONSEJO

- 22 de junio del 2017, 5:00 p.m.
- 29 de junio del 2017, 5:00 p.m.
- 13 de julio del 2017, 5:00 p.m.
- 10 de agosto del 2017, 5:00 p.m.
- 24 de agosto del 2017, 5:00 p.m.

Las reuniones del Consejo Escolar se llevan a cabo los 2º y 4º jueves de cada mes a menos que se *indique lo contrario en:

Sala de Conferencias Centro Educativo Edward A Greer
2832 E. Flamingo Road, Las Vegas, NV 89121
Acceda a la página web del Distrito Escolar en [Clark County School District](#)

SESIONES DE TRABAJO

- 21 de junio del 2017, 8:00 a.m.
- 5 de julio del 2017, 8:00 a.m.
- 2 de agosto del 2017, 8:00 a.m.

Sala de Conferencias Centro Educativo Edward A Greer
2832 E. Flamingo Road, Las Vegas, NV 89121
Acceda a la página web del Distrito Escolar en [Clark County School District](#)

REUNIONES ESPECIALES DEL CONSEJO

17 de junio del 2017, 9:30 a.m. (Retiro del Consejo)

Ubicación que se anunciará

23 de junio del 2017, 1:00 p.m.

Academia de Tecnología Avanzada, Sala de Conferencias
2501 Vegas Drive, Las Vegas, NV 89106



Estimado Distrito C, "The VILLAGE": Padres, Directores, Personal del CCSD, Estudiantes, Comunidad y Amigos:

“Las palabras vacías como el viento son mejor dejar sin decir”

Homer



¡FELICITACIONES POR UN BUEN TRABAJO A LA GENERACIÓN QUE SE GRADÚA DEL 2017!

Calendario de Graduación 2017 Las ceremonias de la Generación del 2017 del CCSD inician el 24 de mayo de 2017 hasta el 16 de junio de 2017. Pulse [aquí](#) para la programación completa.

Información de la Escuela de Verano 2017

La División de Aprendizaje Profesional y Diseño de Instrucción (IDPLD) estará ofreciendo clases de verano en diez planteles de secundaria a lo largo del Distrito Escolar del Condado de Clark. Las fechas de la sesión 1 para la escuela de verano 2017 de IDPLD son: 13 de junio de 2017 hasta el 30 de junio de 2017. Las fechas de la sesión 2 para la escuela de verano 2017 de IDPLD son: 5 de julio de 2017 hasta el 24 de julio de 2017. El horario para la escuela de verano IDPLD es: 7:30 a.m. – 12:15 p.m. El costo para la Escuela de Verano IDPLD es de \$100 por sesión. Si el pago se realiza con tarjeta de crédito, se realizará un cargo adicional por el servicio de \$4.95.

La inscripción para la escuela de verano se realiza con el consejero de la escuela del estudiante desde el 24 de abril de 2017 hasta el 6 de junio de 2017. Después del 6 de junio de 2017, la inscripción en persona se puede realizar en el plantel de la escuela de verano a la cual el estudiante planea asistir. La inscripción en persona para la sesión I y la sesión II iniciará del 7 de junio de 2017 hasta el 9 de junio de 2017. La inscripción en persona para la sesión II solamente se realizará el 28 de junio de 2017 hasta el 30 de junio de 2017.

Puede encontrar una lista detallada de las escuelas de verano IDPLD en <http://ccsd.net/district/summer/>.

Haga un clic en los siguientes enlaces para ver el volante de verano 2017 y las preguntas más frecuentes:

[Summer School 2017 Flyer \(English\)](#)

[Summer School FAQ \(English\)](#)

RECORDATORIO: Las reuniones de VILLAGE no se realizan durante los meses del verano e iniciarán en septiembre. ¡La información para las reuniones del año escolar 2017-2018 se encuentra en la siguiente página!

SIMPRES RECUERDE: "¡USTED ES LA CLAVE DE NUESTRO ÉXITO!"

Al Servicio de la Excelencia en la Educación,
Dra. Linda E. Young, Miembro de la Junta Directiva Escolar, Distrito C
Distrito Escolar del Condado de Clark, Las Vegas, Nevada



conéctese conmigo en Twitter: @linevon16

AÑO ESCOLAR 2017-2018
DISTRITO C: FECHAS DE LAS REUNIONES DE "THE VILLAGE"
Y ESCUELAS DONDE SE LLEVARÁN A CABO

2017

No hay reuniones de "THE VILLAGE" celebradas durante los meses de verano

- Fecha/Hora:** Miércoles, 27 de septiembre, 2017, 9:30 a.m.
Escuela: Biblioteca de la Escuela Intermedia Hyde Park **Teléfono:** 702-799-4260
Dirección: 900 Hinson Street, Las Vegas, Nevada 89107
- Fecha/Hora:** Miércoles, 25 de octubre, 2017, 9:30 a.m.
Escuela: Biblioteca de la Escuela Primaria Matt Kelly **Teléfono:** 702-799-4750
Dirección: 1900 "J" Street, Las Vegas, Nevada 89106
- Fecha/Hora:** Miércoles, 15 de noviembre, 2017, 9:30 a.m.
Escuela: Biblioteca de la Escuela Primaria Dr. Claude G. Perkins **Teléfono:** 702-799-1805
Dirección: 3700 Shadow Tree Street, North Las Vegas, Nevada 89032
- Fecha/Hora:** Miércoles, 20 de diciembre, 2017, 9:30 a.m.
Escuela: Biblioteca de la Escuela Primaria Vail Pittman **Teléfono:** 702-799-4213
Dirección: 6333 Fargo Avenue, Las Vegas, Nevada 89106

2018

- Fecha/Hora:** Miércoles, 17 de enero, 2018, 9:30 a.m.
Escuela: Biblioteca de la Escuela Intermedia John C. Fremont Professional Development **Teléfono:** 702-799-5558
Dirección: 1100 East St. Louis Avenue, Las Vegas, NV 89104
- Fecha/Hora:** Miércoles, 21 de febrero, 2018, 9:30 a.m.
Escuela: Biblioteca de la Escuela Primaria Lincoln **Teléfono:** 702-799-7133
Dirección: 3010 Berg Street, North Las Vegas, NV 89030
- Fecha Hora:** Miércoles, 21 de marzo, 2018, 9:30 a.m.
Escuela: Biblioteca de la Escuela Secundaria Canyon Springs **Teléfono:** 702-799-1870
Dirección: 350 East Alexander Road, North Las Vegas, Nevada 89032
- Fecha/Hora:** Miércoles, 18 de abril, 2018, 9:30 a.m.
Escuela: Biblioteca de la Escuela Primaria Vegas Verdes **Teléfono:** 702-799-5960
Dirección: 4000 El Parque Avenue, Las Vegas, Nevada 89102
- Fecha/Hora:** Miércoles, 16 de mayo, 2018, 9:30 a.m.
Escuela: Biblioteca de la Escuela Primaria H. P. Fitzgerald **Teléfono:** 702-799-0600
Dirección: 2651 North Revere Street, North Las Vegas, NV 89030

DISTRICT C

CCSD
CLARK COUNTY
SCHOOL DISTRICT

Enlaces Útiles

Denunciar a un Acosador Escolar
ccsd.net/students/bully/

TV de CCSD
tv.ccsd.net/

F.A.C.E.S
<http://faces.ccsd.net/>

Servicios de Alimentos
<http://ccsd.net/departments/food-service/>

Vacunaciones – Distrito de Salud del Sur de Nevada
southernnevadahealthdistrict.org/

Infinite Campus
ccsd.net/parents/infinite-campus.php

Beca Millennium, Programa de Colegiatura Prepagada y Más
nevadatreasurer.gov

Sala de Redacción
newsroom.ccsd.net/

Recursos de Matemáticas del Programa Regional de Desarrollo Profesional (RPDP) Disponibles en Línea.
rpd.net/

Reorganización del CCSD (Información)
<http://reorg.ccsd.net/>

Reuniones del Consejo Escolar
ccsd.net/trustees/meeting-agendas/

Inscripción de Estudiantes
ccsd.net/parents/enrollment/

Transporte
ccsd.net/departments/transportation

Zonificación
ccsd.net/schools/zoning/



Ceremonia de Graduación de Verano

El martes, 8 de agosto a las 8:00 a.m. se llevará a cabo la ceremonia de graduación de verano. Todavía no se determina la ubicación. Si desea asistir a la ceremonia, haga favor de ponerse en contacto con la escuela del graduando. En agosto estará disponible la información acerca de los boletos.

Año Escolar 2017–2018 Empieza con Fecha más Temprana

Los estudiantes del Distrito Escolar del Condado de Clark (CCSD) para el año escolar 2017–2018, empezarán las clases dos semanas antes de la fecha tradicional. Como resultado de los calendarios para el año escolar nuevo, el primer día de clases para todas las escuelas del CCSD será el **lunes, 14 de agosto de 2017**. El cambio para empezar en una fecha más temprana también significa que el último día de clases será el jueves, 24 de mayo de 2018.

Estos cambios entrarán en vigor para todas las escuelas del CCSD a que las 15 escuelas restantes que actualmente operan con calendario de 12 meses se convertirán a calendario de nueve meses. La razón principal para empezar con fecha más temprana es para permitir a los estudiantes que completen sus exámenes antes de salir de vacaciones de invierno, en lugar de hacer sus exámenes apenas entrando de las dos semanas de vacaciones.

Las Inscripciones en Línea del CCSD para 2017–2018, están abiertas

Ahora se están realizando las inscripciones para los estudiantes del CCSD para el año escolar 2017–2018. Las familias con niños inscritos actualmente pueden completar la inscripción utilizando el Portal para Padres del Infinite Campus (campusportal.ccsd.net). Las familias que son nuevas al CCSD pueden empezar el proceso de inscripción mediante register.ccsd.net.

Los padres o tutores que ya tienen una cuenta en el Infinite Campus verán un anuncio a través del Portal para Padres y un enlace que los lleve a la página de inscripción 2017–2018. Para las familias con niños inscritos actualmente en el distrito, el proceso les llevará menos de cinco minutos ya que la información está ingresada en la solicitud para los hogares existentes en el CCSD para reducir el tiempo de inscripción y mejorar esta experiencia.

Para encontrar que escuela le corresponde a su hijo, los padres pueden visitar ccsd.net/schools/zoning o llamar al departamento de Demografía, Zonificación y GIS al 702-799-6430.

Para obtener detalles sobre los requisitos para la inscripción, los padres pueden visitar register.ccsd.net o contactar la escuela del niño. [Haga clic aquí para obtener información adicional.](#)

El CCSD Proporciona a las Familias la Opción para la Selección de Escuela Durante la Inscripción Abierta

El Distrito Escolar del Condado de Clark (CCSD) está llevando a cabo la Inscripción Abierta para proporcionar a los estudiantes y sus padres o tutores opciones adicionales con respecto a la selección de escuela. Se aceptarán las solicitudes en línea hasta el 21 de julio, pero son limitados los lugares, las solicitudes serán procesadas de acuerdo al orden en que se reciban. Se recomienda llenar temprano la solicitud. Para ver una lista de escuelas y la solicitud, visite www.ccsdapps.net y haga clic en Inscripción Abierta (Open Enrollment). Más de 75 escuelas del CCSD están participando en la Inscripción Abierta para el año escolar 2017–2018. Para las familias que no tienen acceso al internet pero que tienen el deseo de ver el documento o presentar el formulario de interés les recomendamos que visite su escuela del vecindario donde tenemos computadoras disponibles para su uso. Para obtener más información, visite www.ccsd.net/openenrollment o <http://dzg.ccsd.net>.

Ferías de Regreso a Clases

Galleria at Sunset Mall

Sábado, 22 de julio, 2017
horario a determinarse

Boulevard Mall

Sábado, 29 de julio, 2017
horario a determinarse

Meadows Mall

Sábado, 5 de agosto, 2017
horario a determinarse

Downtown Summerlin

Sábado, 12 de agosto, 2017
horario a determinarse

Cursos de Verano 2017 de la División de Diseño de Instrucción y Desarrollo Profesional (IDPLD)

Sesión I: 13 de junio al 30 de junio 2017
de 7:30 a.m. a 12:15 p.m.

Sesión II: 5 de julio al 24 de julio 2017
de 7:30 a.m. a 12:15 p.m.

Puede encontrar una lista detallada de las ubicaciones para los cursos de verano de IDPLD en: <http://ccsd.net/district/summer/>.

Haga clic en los enlaces a continuación para ver el folleto de los cursos de verano de 2017 y las preguntas más frecuentes:

[Volante Curso de Verano 2017 \(Inglés\)](#)
[PMF Curso de Verano \(Inglés\)](#)

Para más información, por favor contacte al consejero escolar de la escuela de su hijo, la escuela de verano que prefiera o llame al (702) 855-9751.

División del Aprendiziente del Idioma Inglés

La División del Aprendiziente del Idioma Inglés (ELLD) está desarrollando un marco de apoyo para los estudiantes ELL Recién Llegados y los estudiantes ELL a largo plazo (LTELL) que se publicará el año escolar 2017-2018. Estos marcos de enseñanza proporcionarán a las escuelas información detallada sobre las mejores prácticas para identificar a los estudiantes recién llegados y a los estudiantes LTELL, proporcionando los apoyos necesarios del idioma y supervisando el desarrollo del idioma. Estas prácticas se aplican sin importar si una escuela tiene cinco o cientos de estudiantes de ELL recién llegados o estudiantes LTELL. Los Equipos de Apoyo en el plantel de la División del Aprendiziente del Idioma Inglés proporcionarán a las escuelas apoyo específico y enfocado en relación con la implementación de los marcos.

El 4 de abril de 2017, la división se presentó ante el Comité de Supervisión. Entre los temas de la orden del día, estaba la realineación del Equipo Ubicado en el Plantel Escolar para cubrir las necesidades de expansión de las escuelas del Grupo A y del Grupo B mientras empieza el segundo año de implementación del Plan Maestro para el Éxito del Aprendiziente del Idioma Inglés. Además, la iniciativa Zoom ha sido realineada con el Plan Maestro de ELL y los educadores de Zoom asistieron a las sesiones de aprendizaje profesional del Modelo de Logro del Contenido y Lenguaje Académico (ALCA-M). La siguiente reunión del Comité de Supervisión será el 31 de mayo de 2017 de 4:30 p.m. a 6:30 p.m. en el edificio del Plan de Estudios y Desarrollo Profesional.

En colaboración con FACES, la División de ELL continúa ofreciendo cursos de la Universidad de Aprendizaje Familiar en el Plan Maestro de ELL, ALCA, ELPA y el desarrollo del idioma; las siguientes sesiones se enfocarán en las prácticas para los estudiantes recién llegados y para los estudiantes LTELL.

El 23 de mayo de 2017, festejamos a nuestros Promotores del Éxito para el Estudiante (SSA). Los SSA de ELL son maestros del salón de clase que trabajan más allá del día de instrucción para apoyar a los estudiantes ELL en su escuela. Ellos también sirven como enlace entre la división y la escuela, dando apoyo a los esfuerzos de implementación del Plan Maestro.

El 24 de mayo de 2017, se llevó a cabo la Primera Ceremonia Anual de Reconocimiento del Estudiante Refugiado Recién Llegado en el Centro Educativo Internacional Peace, de 5:30 p.m. a 7:30 p.m. Los estudiantes refugiados recién llegados fueron reconocidos por sus logros académicos en las escuelas del CCSD.

Facilitando la Transición Cultural y Académica para los Estudiantes Nuevos al CCSD

Para estudiantes nuevos a los Estados Unidos, puede ser difícil adaptarse a una cultura diferente. Un ambiente nuevo aunado a un idioma nuevo puede ser complicado para la experiencia educativa del estudiante nuevo.

Para los estudiantes que se inscriban en el Distrito Escolar del Condado de Clark (CCSD), los Servicios de Apoyo al Recién Llegado/Refugiado (NRSS), departamento de la División del Aprendiziente del Idioma Inglés (ELL) facilita lo que puede ser una transición difícil.

Los Servicios de Apoyo para el Recién Llegado/Refugiado (NRSS) ofrecen orientación cultural y escolar; recuperación de créditos y asesoría en enriquecimiento para universidad y carrera; tutoría y apoyo con las tareas; remisiones educativas adecuadas y apoyo comunitario; ayuda relacionada con los útiles escolares básicos y acceso a los programas de tutoría.

Para obtener más información acerca de la división de ELL o los NRSS, visite ell.ccsd.net o llame al 702-799-2137.

Presupuesto Final

El departamento de Presupuesto presentó ante el Consejo Directivo Escolar el presupuesto final para el año fiscal 2018, el cual es el segundo en una serie de tres presupuestos programados para el siguiente año fiscal 2018 que empieza el 1 de julio de 2017. El 17 de julio de 2017 se presentó el presupuesto ante el consejo y fue aprobado unánimemente por los síndicos.

El departamento de Presupuestos está en espera de más información de la Legislatura de Nevada con referencia a cualquier fondo adicional para el bienio siguiente. Si hay fondos próximos para el distrito, en julio, el departamento de Presupuestos los incorporará en un cuarto ciclo de presupuesto con un presupuesto final enmendado, el cual vence 30 días después de terminada la sesión legislativa. Como de costumbre ocurrirá el presupuesto para noviembre y será llamado presupuesto final revisado y enmendado.

El 10 de Junio Empieza el Reto de Lectura del Verano en las Bibliotecas de Henderson

Una vez más las bibliotecas de Henderson llevarán a cabo su Reto de Lectura del Verano, el cual empieza el 10 de junio hasta el 5 de agosto. Hay dos niveles de edad para participar. Léanme (Read to Me) para edades de 0 a 3 y Niños (Kids) para edades de 4 a 17. Entre más lea el/la niño/a, podrán obtener más premios. Para obtener más información, haga clic [aquí](#).

Servicios de Título 1

Los padres juegan un papel vital en la educación de sus hijos tanto en el hogar como en la escuela. Existen muchas en los niveles escolares para que los padres participen y se aseguren que los niños tengan el ambiente de apoyo y aprendizaje efectivo. Utilizando los fondos de Título I, el Distrito Escolar del Condado de Clark creó el Departamento de Servicios de Participación Familiar y Comunitaria (FACES) con el enfoque de mejorar el logro académico del estudiante a través de mejorar la relación entre la escuela y el hogar. FACES apoya 12 Centros de Participación Familiar los cuales proveen a las familias con apoyo académico, clases y talleres, así como también acceso a los recursos comunitarios a través de la Universidad de Aprendizaje Familiar. Se proporciona apoyo adicional mediante Mediadores de Participación Familiar/Escuela que están asignados a cada escuela para fomentar aún más el acceso a la Universidad de Aprendizaje Familiar y para guiar a los padres a explorar el distrito escolar. De acuerdo a la selección del director de la escuela, el Padre Embajador representa a su comunidad escolar, al recibir información del distrito y difundiéndola a los padres y familias en de la escuela. El laboratorio de tecnología móvil, *CCSD en Movimiento* (on the Move), se utiliza para ayudar a los padres con la inscripción a la escuela, actividades de inscripción y talleres y capacitaciones para los padres. A petición de las escuelas, negocios y otras organizaciones en la comunidad, *CCSD en Movimiento* es un recurso adicional para las familias como apoyo del Compromiso para el Logro.

Para obtener más información y ayuda, por favor contacte la oficina de FACES al (702) 799-0303 o visite la página web <http://faces.ccsd.net/>.

Síguenos en

Twitter

El sitio oficial de Twitter del Distrito Escolar del Condado de Clark:



[CCSD_Trustees](#)

En la parte inferior existe una lista de enlaces que le proporcionamos para que no tenga que buscarlos en el sitio. Se puede suscribir a cada uno de ellos desde el enlace.



[CCSD @ClarkCountySch](#)

[Clark County School District Facebook](#)